

RACONTEZ VOS SOUVENIRS

PARTAGEONS L'AVENIR

www.ofaj.org

APPEL À TÉMOIGNAGES / SÉMINAIRES



Office franco-allemand pour la Jeunesse Deutsch-Französisches Jugendwerk

# APPEL À TÉMOIGNAGES

# 20 ANS DE RENCONTRES FRANCO-ALLEMANDES DEPUIS LA CHUTE DU MUR

Chute du Mur de Berlin a inscrit un nouveau chapitre dans l'histoire des relations franco-allemandes en ouvrant la voie à plus de 17 millions de personnes et en facilitant la mobilité vers l'est de l'Europe.

Cet événement historique majeur de la fin du XXème siècle a rendu possible de nombreuses rencontres entre Français et Allemands depuis 20 ans.

### LA CHUTE DU MUR :

- > Vous en avez été un acteur ou un témoin privilégié ?
- > Vous l'avez ressentie de manière forte, surprenante, drôle ou émouvante et elle a modifié votre regard sur l'Allemagne et ses habitants ?
- > Vous avez vécu à cette époque ou des années plus tard une expérience, une rencontre ou un échange franco-allemand qui n'aurait pas eu lieu sans cet événement ?
- > Votre vie personnelle, quotidienne, sociale ou professionnelle en a-t-elle été transformée ?

À l'occasion du 20ème anniversaire de la Chute du Mur de Berlin, l'Office franco-allemand pour la Jeunesse lance un appel à témoignages en France et en Allemagne à travers un blog dédié à cet événement : www.murdeberlin-ofaj.org

Votre correspondant allemand vous a invité à partager avec lui les premières heures de la Chute du Mur, puis à découvrir les autres pays de l'Est; une bourse d'études vous a permis de vivre quelques mois dans un Land de l'est de l'Allemagne; vous avez dépanné un Allemand qui voyageait pour la première fois en France au volant d'une Trabant; vous avez décidé de partager un atelier avec un artiste berlinois; votre

## TÉMOIGNEZ!

entreprise a ouvert une filiale

dans l'est de l'Allemagne...

#### RACONTEZ VOTRE BOUVENIR

Faites-nous part de votre témoignage en nous envoyant votre contribution sous la forme de votre choix : un texte, une photographie commentée, un enregistrement sonore ou un document vidéo.

### PARTAGEZ-LE AVEC TOUS LES INTERNAUTES

Envoyez votre témoignage sur le blog spécialement créé pour l'événement : <a href="https://www.murdeberlin-ofaj.org">www.murdeberlin-ofaj.org</a>.

Après lecture par le comité de rédaction, les témoignages seront mis en ligne et accessibles aux internautes.

Vous pouvez également envoyer votre contribution par courrier à : Office franco-allemand pour la Jeunesse (OFAJ) "Chute du Mur"

51, rue de l'Amiral Mouchez - 75013 Paris

Un jury franco-allemand sélectionnera les 10 meilleurs témoignages. Les internautes pourront également voter en ligne et décerner le prix spécial du public.

### GAGNEZ UN VOYAGE À BERLIN

(transport aller / retour + 2 nuits d'hôtel) à l'occasion du 20<sup>ème</sup> anniversaire de la Chute du Mur de Berlin, le 9 novembre 2009.

#### **MIII** 7

Cet appel à témoignages est ouvert à toutes les personnes résidant en France ou en Allemagne, sans distinction d'âge.

#### Quoi 1

Le support du témoignage peut être un texte, une photographie commentée, un enregistrement sonore ou un document vidéo.

Ces contributions doivent être strictement personnelles et authentiques.

Elles peuvent êtres individuelles ou collectives.

### COMMENT ?

Le texte (1500 signes maximum), la photographie commentée, l'enregistrement sonore ou vidéo doivent être numérisés et envoyés sur le blog: www.murdeberlin-ofaj.org

Si l'envoi via internet vous est techniquement impossible, votre contribution peut être adressée par voie postale à l'adresse de l'OFAJ accompagnée de votre nom, date de naissance, adresse, téléphone et courriel (les photos, documents sonores ou vidéos doivent être adressés uniquement sur support Cd ou Dvd):

Office franco-allemand pour la Jeunesse (OFAJ) "Chute du Mur"

51, rue de l'Amiral-Mouchez 75013 PARIS

#### ? DAND

Les contributions peuvent être envoyées pour publication à partir du 10 août (ouverture du site) et jusqu'au 15 octobre 2009 au plus tard.

#### JURY ET PRIX ?

Un jury franco-allemand sélectionnera 5 témoignages français et 5 témoignages allemands parmi les plus originaux et les plus touchants. Parallèlement un prix spécial du public sera décerné par les internautes. Les meilleurs témoignages seront récompensés par un voyage à Berlin (transport aller/retour + 2 nuits d'hôtel) pour deux personnes à l'occasion du 20ème anniversaire de la Chute du Mur de Berlin, le 9 novembre 2009.

RÈGLEMENT DE L'APPEL À TÉMOIGNAGES

Consultable sur le site: www.murdeberlin-ofaj.org

# SÉMINAIRES

DANS LE CADRE DES FESTIVITÉS LIÉES
AU 20<sup>ème</sup> ANNIVERSAIRE DE LA CHUTE DU MUR DE BERLIN,
L'OFAJ ORGANISE SIX SÉMINAIRES FRANCO-ALLEMANDS
SUR LE THÈME : "20 ANS APRÈS LA CHUTE DU MUR"
DU 5 AU 10 NOVEMBRE 2009
DANS SIX VILLES DE L'EST DE L'ALLEMAGNE

pour des jeunes Français et des jeunes Allemands de 16 à 28 ans, en étroite coopération avec des organisations partenaires.

Tous les participants se retrouveront le 8 novembre 2009 à Berlin pour discuter des résultats des divers séminaires et participer aux festivités organisées à l'occasion du 20ème anniversaire de la Chute du Mur.

Le soir même aura lieu un concert avec des groupes français et allemands.

# LEIPZIG

"Les 20 ans de la Chute du Mur et la révolution pacifique à Leipzig"

Les conséquences de la révolution pacifique de Leipzig sur les relations franco-allemandes depuis 1989

### DRESD

"Les 20 ans de la révolution pacifique à Dresde et en Saxe" La Saxe: un pont entre l'Europe de l'Est et l'Europe de l'Ouest; le développement de la ville de Dresde

# WISMAR

"La démocratie en images"
La question de la démocratie
dans le MecklenbourgPoméranie et l'engagement
citoyen

# IÉNA

"Les 20 ans de la Chute du Mur – sur les traces de l'histoire franco-germano-européenne"
Les conséquences de la Chute du Mur sur l'élargissement de l'Europe, le triangle de Weimar et les événements en Europe de l'Est et du Sud-Est

# BLOSSIN

"La musique indépendante et la culture jeune en RDA avant et après la réunification"

La musique et la culture jeune face à la politique culturelle officielle

# POTSDAN

"Potsdam à l'époque du Mur. Transformation du paysage urbain"

Une approche artistique du Mur

L'OFAJ prend en charge les frais d'hébergement, de repas et les frais de voyage sur une base forfaitaire. Date limite de candidatures : 3 octobre 2009

Plus d'informations et inscriptions : Stéphanie Schaal schaal@ofaj.org Tél.: 01 40 78 18 24

L'Office franco-allemand pour la Jeunesse (OFAJ) est une organisation internationale au service de la coopération franco-allemande, créée le 22 janvier 1963 par le Traité de l'Elysée pour développer les relations entre la jeunesse française et la jeunesse allemande.

Office franco-allemand pour la Jeunesse (OFAJ)
51, rue de l'Amiral Mouchez 75013 PARIS - Tél. : 01 40 78 18 18
www.ofaj.org



LA CHUTE DU MUR DE BERLIN, 20 ANS APRÈS...

> RACONTEZ VOS SOUVENIRS

PARTAGEONS L'AVENIR

www.ofaj.org

Office franco-alemand pour la Jeuness Deutsch-Französisches Jugendwerk

APPEL À TÉMOIGNAGES / SÉMINAIRES